



CURSO ESCOLAR 2021-2022 IKASTURTEA
IKASTETXEAK BETE BEHARREKOA / A CUMPLIMENTAR POR EL CENTRO

ESPEDIENTE ZENBAKIA/Nº EXPEDIENTE: _____

ETAPA: HH/E.I. MAILA/CURSO: ____ KURTZO ERREPIKATZ./REPITE CURSO: ____
 LH/E.P.

GURASOEK BETE BEHARREKOA / A CUMPLIMENTAR POR LAS FAMILIAS

IKASLEAREN DATUAK/DATOS DEL ALUMNO-A:

Abizenak Apellidos	Helbidea Domicilio
Izena Nombre	PK eta herria C.P. y localidad
Jaiotze data Fecha de nacimiento	Telefono zenbakiak (norenak diren zehaztu) Números de teléfono (indicar de quién son)
Sorlekua Lugar de nacimiento	

BESTELAKO DATUAK/DATOS VARIOS:

Hezkuntza premia bereziak/Necesidades educativas especiales: Bai/Sí (txostena entregatu/aportar informe)
 Ez/No

Alergia edo intolerantzia al die elikagaiei?/¿Tiene alergias o intolerancias alimentarias?
 Bai/Sí (txostena entregatu/aportar informe) Ez/No

Gurasoek ikaslearekin erabiltzen duten hizkuntza/Idioma de los padres-madres con el alumno-a:

Nork?/¿Quién? _____ Euskara Gaztelania/Castellano Besterik/Otros: _____
Nork?/¿Quién? _____ Euskara Gaztelania/Castellano Besterik/Otros: _____

Ikasleak erabiltzen duen hizkuntza/Idioma que habla el alumno-a:

Norekin?/¿Con quién? _____ Euskara Gaztelania/Castellano Besterik/Otros: _____
Norekin?/¿Con quién? _____ Euskara Gaztelania/Castellano Besterik/Otros: _____

Haur Eskolara edo Haurtzaindegira joan da?/¿Ha acudido a Escuela Infantil o Guardería?

Bai/Sí (Zein?/¿Cuál? _____) Ez/No

Anai-arreba kopurua (ikaslea barne)/Nº hermanos-as (incluir al alumno-a): ____

Zenbatgarrena da?/Lugar que ocupa: ____

Ikastetxean zenbat (ikaslea barne)/En el centro (incluir al alumno-a): ____

Zerbitzuen erabileraren aurreikuspena/Previsión de utilización de servicios:

- Jantokian geldituko da?/¿Se quedará en el comedor? Bai/Sí Ez/No
- Goiz goizeko harrera zerbitzua erabiliko du (7:30etik 9:00ak bitarteko zaintza)? /¿Utilizará el Servicio de entrada antes del horario (acogida de 7:30 a 9:00)? Bai/Sí Ez/No
- Ardoiko garraioa erabiltzeko asmorik?/¿Tenéis intención de hacer uso del transporte desde Ardoi? Bai/Sí Ez/No

Ikaslea/Alumno-a: _____

AMA/AITA edo LEGEZKO TUTOREA	AMA/AITA edo LEGEZKO TUTOREA
NAN D.N.I.	NAN D.N.I.
Abizenak Apellidos	Abizenak Apellidos
Izena Nombre	Izena Nombre
Helbidea Domicilio	Helbidea Domicilio
PK eta herria C.P. y localidad	PK eta herria C.P. y localidad
Jaiotze data Fecha de nacimiento	Jaiotze data Fecha de nacimiento
Telefono zenbakiak Números de teléfono	Telefono zenbakiak Números de teléfono
Helbide elektronikoa Correo electrónico <input type="checkbox"/> Eskolako informazioa jaso nahi dut/Quiero recibir información del colegio	Helbide elektronikoa Correo electrónico <input type="checkbox"/> Eskolako informazioa jaso nahi dut/Quiero recibir información del colegio
Ikasketak (aukeran) Estudios (opcional)	Ikasketak (aukeran) Estudios (opcional)
Lanbidea (aukeran) Profesión (opcional)	Lanbidea (aukeran) Profesión (opcional)

FAMILIARI BURUZ/RELATIVO A LA FAMILIA:

Bikote banandu edo dibortziatuak betetzeko/A rellenar por parejas separadas o divorciadas:		
Nork dauka guraso agintea?/ ¿Quién tiene la patria potestad?	Nork dauka zaitza eta jagoletza?/ ¿Quién tiene la guarda y custodia?	Norekin bizi da ikaslea?/ ¿Con quién vive el alumno-a?
Oharrak atal honi buruzkoak/Observaciones relativas a esta cuestión:		

Datu pertsonalak babesteko araudiari jarraikiz, jasotako datuak Nafar Gobernuko Hezkuntza Departamentuko Educa izeneko fitxategian sartuko dira; fitxategi hori eskola informazioa kudeatzeko erabiltzen da, eta haren helburua da ikastetxearen kudeaketa akademikoa eta eskaintako zerbitzuen kudeaketa. Interesdunek sartzeko, zuzentzeko, baliogabetzeko eta kontra egiteko eskubidea dauka.

De acuerdo con la normativa sobre protección de datos personales, los datos recogidos serán incorporados al fichero Educa del Departamento de Educación del Gobierno de Navarra; dicho fichero se utiliza para la gestión de la información escolar, y su finalidad es la gestión académica del alumnado y de los servicios ofertados. El interesado tiene derecho de acceso, rectificación, cancelación y oposición.